

| Name der Einrichtung / des Versorgungsmodells | Bundesland | Adresse | PLZ | Ort | www-Adresse | Zielgruppe | Kurzbeschreibung | Sprachkompetenz | weitere Sprachen | spezielle Angebote für Flüchtlinge | sonstiges |
|--|-----------------|-----------------------------|-------|-----------------|---|---|--|--|--|--|---|
| Psychiatrische Institutsambulanz der PUK der Charité im SHK im St. Hedwig-Krankenhaus | Berlin | Große Hamburger Str. 5-11 | 14052 | Berlin | http://www.alexianer-berlin-hedwigkliniken.de/st_hedwig_krankenhaus/unsere_angebote/krankenhaushilfen_bei_psychischen_erkrankungen/puk_der_charite_im_st_hedwig_krankenhaus/unsere_behandlungsangebote_im_ueberblick/ambulante_angebote/psychiatrische_institutsambulanz_pia_im_josefshaus/ | Menschen mit Migrationshintergrund mit einer psychiatrischen Erkrankung, Flüchtlinge und Asylbewerber sowie deren Angehörige | In unserer PIA arbeitet ein multiprofessionelles, interdisziplinäres und multikulturelles Behandlungsteam, das in der interkulturellen Kompetenz trainiert ist. Denn einen wesentlichen Schwerpunkt unserer PIA bildet das Behandlungsangebot für Patienten mit Migrationshintergrund, Flüchtlingen und Asylbewerber. Wir sprechen zahlreiche Sprachen (z. B. Türkisch, Arabisch, Russisch, Georgisch, Farsi). Bei fehlenden Verständigungsmöglichkeiten bildet die Arbeit mit professionell qualifizierten Dolmetschern bei uns für alle Mitarbeiter einen Standard. Zu unseren Angeboten zählen neben der Diagnostik, Behandlung, Begleitung und Beratung auch Begutachtung, Intervention und Supervision. | Arabisch, Englisch, Französisch, Paschtu | Türkisch, Russisch, Georgisch, Kurdisch | Neben dolmetschergemittelter Diagnostik, Behandlung, Beratung und Begleitung bieten wir Multikulturelle Gruppentherapien (dolmetschergemittelt), Multikulturelle Interessenaktivitätengruppen, Sozialorientierungsgruppen, Sozialberatungs- und Verselbstständigungsgruppen, „Nonverbale“ Therapiegruppen und Spiel, Spaß und Soziales Kompetenztrainingsgruppen an. | |
| Transkulturelles Angebot der Psychiatrischen Institutsambulanz der Stadtklinik Frankenthal (Pfalz) | Rheinland-Pfalz | Elsa-Brändström-Str. 1 | 67227 | Frankenthal | www.skh-ft.de | Psychiatrisch erkrankte Patienten der Versorgungsregion, die die sog. PIA-Kriterien erfüllen. | Muttersprachiges Angebot der PIA | Arabisch, Farsi, Portugiesisch, Polnisch | Türkisch, Russisch, Serbisch/Kroatisch/Bosnisch, Griechisch, Rumänisch, Bulgarisch, Spanisch, Chinesisch | | |
| Psych. Tagesklinik und Institutsambulanz, Praxisklinik Mümmelmannsberg | Hamburg | Oskar-Schlemmer-Straße 9-17 | 22115 | Hamburg | www.drguth.de | Migrantinnen und Migranten, inkl. Flüchtlinge | Transkulturelle Tagesklinik und Institutsambulanz mit muttersprachlichen Angeboten in Einzel- und Gruppentherapie (Türkisch, Farsi, Dari, Russisch, Polnisch), langjährige Erfahrung und Kompetenz in transkultureller Behandlung | Dari, Englisch, Farsi, Polnisch | Russisch, Türkisch | aufsuchende psych. Diagnostik und Behandlung in einer Flüchtlingsunterkunft mit Integration der Betroffenen, wenn erforderlich Integration in bestehendes Versorgungssystem | Transkultureller Behandlungsschwerpunkt |
| Klinik am Park | Bayern | Berliner Straße 2 | 95138 | Bad Steben | http://www.ebelkliniken.com/deutsch/fachkliniken/klinik-am-park/ihre-klinik-am-park/ | Patienten mit Erkrankungen, bei denen ein psychotherapeutischer Behandlungsansatz möglich ist: depressive Störungen, Posttraumatische Belastungsstörungen, Angststörungen, Anpassungsstörungen, Persönlichkeitsstörungen u.a. | akut krankenhausstationäre psychosomatische Behandlung | Arabisch, Englisch | russisch, tschechisch | krankenhausstationäre Psychotherapie | |
| Albertinen-Krankenhaus Hamburg, Zentrum für Psychiatrie und Psychotherapie | Hamburg | Süntelstrasse 11a | 22457 | Hamburg | http://www.albertinen.de/krankenhaeuser/albertinen_krankenhaus/zentren_kliniken_institute/psychiatrie_psychotherapie/leistungen_angebote/psychiatrische_institutsambulanz | seelisch kranke Erwachsene auch solche mit Migrationshintergrund | ambulante Gespräche/Behandlung über die Psychiatrische Institutsambulanz | Englisch, Farsi, Französisch, Polnisch | russisch, türkisch | z.T. aufsuchende Sprechstunde in Erstaufnahmeeinrichtungen im Sektor, ansonsten in der Psychiatrischen Institutsambulanz | Wir sind offen für Kooperation mit allen Einrichtungen für Flüchtlinge in unserem Versorgungssektor |
| Klinikum Wahrenndorff, Zentrum Transkulturelle Psychiatrie & Psychotherapie | Niedersachsen | Rudolf-Wahrenndorff-Str. 17 | 31319 | Sehnde/Hannover | http://www.wahrenndorff.de/unsere-einrichtungen/tageskliniken/transkulturelle-psychiatrie/ http://www.wahrenndorff.de/unsere-einrichtungen/ambulanz/pia-transkulturell/ | Patienten unterschiedlicher kultureller Zugehörigkeit; Flüchtlinge und Asylsuchende | Das Zentrum Transkulturelle Psychiatrie & Psychotherapie hält die gesamte Behandlungskette für Menschen unterschiedlicher kultureller Zugehörigkeit vor: einen vollstationären offenen Bereich, zwei Tageskliniken mit russisch- und türkischsprachigem Schwerpunkt sowie eine große Ambulanz. Multiethnische, multilinguale, interdisziplinäre und multiprofessionelle Teams bieten zielgruppenspezifische, maßgeschneiderte Behandlungsangebote mit transkultureller Expertise und Schwerpunkten in den Bereichen chronische Depressivität im Zusammenhang mit Akkulturationsprozessen, Schmerz und somatoforme Störungen, Migration & Trauma sowie Migration & Demenz. Integration in die Regelversorgung soll Kulturalisierung vorbeugen. Daher ist neben Behandlung in der Muttersprache (Einzel- und Gruppenpsychotherapie, Sozialdienst, Ergotherapie) die Verkehrssprache im Zentrum Deutsch. Bei Bedarf werden psychologisch geschulte professionelle Dolmetscher in die Behandlung mit einbezogen. | Arabisch, Dari, Englisch, Farsi, Polnisch, russisch, ukrainisch, türkisch, albanisch | Französisch, Spanisch, Kurdisch, Persisch | Spezialsprechstunde Flucht & Trauma; Spracharme Trauma-Stabilisierungsgruppe; Expertenteam im Sozialdienst für flüchtlingspezifische Fragestellungen Dolmetscherdienst Enge Zusammenarbeit mit Netzwerk Traumatisierte Flüchtlinge in Niedersachsen (NTFN) | Angebot der Regelversorgung, Kooperation mit allen Akteuren des sozialpsychiatrischen Verbundes |

| Name der Einrichtung / des Versorgungsmodells | Bundesland | Adresse | PLZ | Ort | www-Adresse | Zielgruppe | Kurzbeschreibung | Sprachkompetenz | weitere Sprachen | spezielle Angebote für Flüchtlinge | sonstiges |
|---|---------------------|--|-------|-----------|---|---|--|---|--|--|--|
| Zentrum für interkulturelle Psychiatrie und Psychotherapie Campus Charité Berlin-Mitte | Berlin | Charitéplatz 1 | 10117 | Berlin | http://psy-ccm.charite.de/klinik/campus_charite_mitte/poliklinik/poliklinik_spezi_alsprechstunden/zentrum_fuer_interkulturelle_psychiatrie_psychotherapie_zipp/ | Menschen aus diversen soziokulturellen Kontexten, Geflüchtete | Psychiatrische und psychotherapeutische Angebote für Menschen aus diversen soziokulturellen Kontexten | Englisch, Französisch | Spanisch, serbisch, kroatisch, bosnisch, russisch, griechisch | Pschiatrische Akutsprechstunde für Geflüchtete und Asylsuchende, Clearinggespräche | Psychotherapie mit Sprach- und Kulturmittlern, Ethnopsychiatrische Großgruppe, Gruppentherapien, Einzeltherapie, Pharmakotherapie, Ergo-Kunst- und Musiktherapie |
| Städtisches Klinikum Görlitz GmbH, Klinik für Psychiatrie und Psychotherapie | Sachsen | Girbigsdorfer Str.1-3 | 02828 | Görlitz | www.klinikum-goerlitz.de | Menschen mit psychischen Erkrankungen | Klinik verfügt über arabische Sprachkompetenz (syrische und ägyptische ärztliche Mitarbeiter) | Arabisch | | alle psychischen Erkrankungen, speziell Suchterkrankungen und Psychosen | |
| Ambulanzzentrum der Asklepios Klinik Nord, Flüchtlingsambulanz | Hamburg | Langenhorner Chaussee 560, Haus 5 (Nebeneingang) | 22419 | Hamburg | www.asklepios.com/nord | Im Sektor der Klinik lebende Asylbewerber/anerkannte Flüchtlinge | Dolmetschergestütztes ambulantes psychiatrisches, psychotherapeutisches und sozialtherapeutisches Angebot; Schwerpunkt in der interkulturell kompetenten Behandlung von Traumafolgestörungen | Arabisch, Dari, Englisch, Farsi, Französisch, Paschtu, Tigrinya | auf Anfrage weitere Sprachen ggf. möglich (Dolmetschereinsatz) | Angebot richtet sich gezielt an Flüchtlinge | |
| Psychosoziales Zentrum des Netzwerkes für traumatisierte Flüchtlinge Niedersachsen e.V. | Niedersachsen | Marienstr. 28 | 30171 | Hannover | www.ntfn.de | Traumatisierte Flüchtlinge | Beratung und Behandlung traumatisierter Flüchtlinge durch Psychologen und Sozialarbeiter | Arabisch, Englisch, Farsi, Polnisch | | Krisenintervention, Behandlung, Psychotherapie | allgemeinmedizinische Beratung und Untersuchung |
| Caritasverband Darmstadt | Hessen | Heinrichstrr 32a | 64283 | Darmstadt | http://netzwerk-asyl.net | Helfer/Innen von geflüchtete Menschen im Landkreis Darmstadt-Dieburg | Wegweiser für psychosoziale Hilfe und Beratung für Flüchtlinge im Landkreis Darmstadt-Dieburg | Englisch | | psychosoziale Hilfe und Beratung für Flüchtlinge im Landkreis Darmstadt-Dieburg | |
| Pinel gGmbH | Berlin | Pfalzburger Straße 43/44 | 10117 | Berlin | https://www.pinel.de/ | Geflüchtete Menschen mit seelischen Beeinträchtigungen | Angebote der Freizeitgestaltung / qualifizierte Beratung für Geflüchtete / direkte Hilfe im psychosozialen Bereich / Vermittlung zu den entsprechenden Fachstellen (Regelsystem) | Englisch | Aufgrund der Arbeit mit Dolmetschern sind wir sprachlich breitgefächert aufgestellt. | z. B. I bieten wir besondere Workshops und Gruppenangebote (Teestube / Achtsamkeitsgruppe für Frauen etc.) an. | Arbeit im Bereich der Geflüchtetenarbeit in 3 Berliner Bezirken u. ist berlinweit mit anderen Akteuren u. Stellen vernetzt. |
| interkulturelle sozialpsychiatrische Versorgungspraxis für Kinder- und Jugendpsychiatrie und Psychotherapie Hamburg | Hamburg | Maurienstr. 15 | 22305 | Hamburg | http://www.st74.de/mni/index.php | Kinder, Jugendliche und ihre Familien mit Flucht- und Migrationshintergrund | Bei akuter oder chronischer Symptomatik oder Entwicklungsschwierigkeiten können sich Kinder, Jugendliche und ihre Eltern zur Diagnostik und Behandlung anmelden. | Portugiesisch | Wir arbeiten mit SprachmittlerInnen aus 42 verschiedenen Sprachen (Sprachmittlerpool der Stadt Hamburg). | Vor Ort Sprechstunden in Camps für Geflüchtete, Stabilisierungsgruppe, Elterngruppen | |
| Fachstelle Trauma und Flucht für Kinder und Jugendliche | Nordrhein-Westfalen | Paulusstr. 24-26 | 33602 | Bielefeld | https://awo-bielefeld.de/menschen-mit-zuwanderungsgeschichte/fachstelle-trauma-flucht/ | traumatisierte und geflüchtete Kinder und Jugendliche | Unsere Angebote in der Fachstelle Trauma und Flucht sind folgende: • Emotionale Diagnostik • Unterstützung zum Selbstverstehen (Psychoedukation) • Stabilisierung im Alltagserleben • Erarbeitung persönlicher Bewältigungsstrategien • Unterstützung bei der Anbindung an weiterführende Angebote | | Wir arbeiten mit Sprachmittler:innen | Diagnostik, Stabilisierung, Verweisberatung | |